

اجتماع ICANN82 | منتدى المجتمع – اللجنة الاستشارية الحكومية: جلسات النقاش المفتوح واللقاء مع مجموعة أصحاب المصلحة غير التجارية (NCSG)
الأحد، الموافق 09 مارس/آذار 2025 – من الساعة 9:00 حتى الساعة 10:00 بالتوقيت الباسيفيكي القياسي

نيكولاس كاباليرو: طاب صباحكم جميعًا. آمل أن تكونوا قد استمتعتم بتناول القهوة. تفضلوا بالجلوس رجاءً. نحن على وشك البدء. شكرًا لكم.

جوليا تشارفولين: أهلاً ومرحبًا بكم في جلسة النقاش المفتوح لمجتمع اللجنة الاستشارية الحكومية (GAC) باجتماع ICANN82 المنعقدة يوم الثلاثاء الموافق 9 مارس/آذار الساعة 16:00 بالتوقيت العالمي المنسق. يُرجى العلم بأن هذه الجلسة يجري تسجيلها، وتحكمها معايير السلوك المتوقعة في ICANN وسياسة مجتمع ICANN لمناهضة التحرش.

خلال هذه الجلسة سنقرأ الأسئلة أو التعليقات المقدمة في مربع الدردشة جهراً إذا كُتبت بالشكل المناسب. ويرجى ذكر الاسم واللغة التي ستتحدث بها في حال كنت ستتحدث بلغه أخرى غير الإنجليزية. ويُرجى التحدث بوضوح وبسرعة معقولة للسماح بترجمة فورية دقيقة وكذلك التأكد من كنتم صوت جميع الأجهزة الأخرى عندما تتحدثون. ويمكنكم الوصول إلى جميع الميزات المتاحة لهذه الجلسة في شريط أدوات Zoom. وبذلك، أنقل الكلمة إلى رئيس اللجنة الاستشارية الحكومية، نيكولاس كاباليرو. شكرًا لكم، والكلمة لك يا نيكو.

نيكولاس كاباليرو: شكرًا لك، جوليا. مرحبًا بكم. طابت أوقاتكم جميعًا أينما كنتم. تهدف هذه الجلسة إلى توفير مساحة مفتوحة، بحيث يُدعى الأفراد من مختلف الدوائر الانتخابية في مجتمع ICANN إلى أخذ الكلمة وطرح الأسئلة أو تقديم التعليقات إلى اللجنة الاستشارية الحكومية. وسنكون مستمعين خلال هذه الجلسة، وقد نعلق أو لا نعلق على النقاط المطروحة، وذلك وفقًا للظروف، إما في جلسة لاحقة ضمن اجتماع ICANN82 وإما خلال اجتماع ICANN83 المنعقد في براغ وإما في أي اجتماع عام مستقبلي لمؤسسة ICANN، وذلك حسب ما يقرره الموقوف. ومن المقرر دعوة الأفراد الذين سبق لهم تقديم نموذج طلب النقاش المفتوح

ملاحظة: ما يلي هو ما تم الحصول عليه من تدوين ما ورد في الملف الصوتي وتحويله إلى ملف كتابي نصي. ورغم أن تدوين النصوص يتمتع بدقة عالية، إلا أنه في بعض الحالات قد تكون غير مكتملة أو غير دقيقة بسبب المقاطع غير المسموعة والتصحيحات النحوية. تنشر هذه الملفات لتكون بمثابة مصادر مساعدة للملفات الصوتية الأصلية، ولكن لا ينبغي أن تُعامل كما لو كانت سجلات رسمية.

للتحدث أولاً. وبحسب ما فهمتُ—جوليا، صوّبيني إن كنتُ مخطئاً—لدينا بالفعل ثلاثة طلبات حتى الآن، طلبان داخل القاعة والثالث كتابي. وتوضيحاً للأمر، أنا على استعداد لتصحيح أي خطأ يرد في هذه النقطة إن وجد. وأدعي الحاضرين في القاعة إلى الاقتراب من الميكروفون للمشاركة. وبالنسبة للمشاركين عن بُعد، يمكنهم طلب الكلمة من خلال خاصية رفع الأيدي في غرفة Zoom، وسأحرص على إدارة قائمة الانتظار هناك. وسينم إعطاء الأولوية للمتحدثين المسجلين لبدء الحديث في الجلسة.

لننتقل إلى الشريحة التالية، رجاءً. للذاكرة، يرجى ذكر اسمك والانتماء الخاص بك بالطريقة المتبعة لدينا. ونعود هنا إلى مسألة بيانات الاهتمام (SOI) وغيرها من المسائل ذات الصلة. كل ما نطلبه هو أن تذكر اسمك وانتماءك، وأن توضح ما إذا كنت تتحدث بصفتك الشخصية أم كممثل للمجموعة التي تنتمي إليها—سواءً كانت دائرة أو لجنة استشارية أو مجموعة أصحاب مصلحة. حتى الآن، وبالطبع يمكن تصحيح الأمر لي إن كنتُ مخطئاً، لدينا المتحدث الأول السيد/ مایسون كول من بيركنز كوي للمحاماة، وهو موجود في القاعة. السؤال الثاني مقدم من السيد/ مايكل بالاج أو بولاج؟ لست متأكداً، أعتقد أنه بالاج، وأعتذر إن كنت لا أنطق اسمك الأخير بشكلٍ صحيح. المتحدث الثالث حتى الآن هو ديفيد إيرفينغ من تاير، وهو يشارك عن بُعد.

كما ذكرتُ سابقاً، بعد انتهاء المتحدثين المسجلين، يسرنا دعوة جميع الحاضرين في القاعة للمشاركة وأخذ الكلمة متى شاءوا. والآن، أعطي الميكروفون للسيد/ مایسون كول. مایسون، الكلمة لك الآن.

مایسون كول

شكراً لك يا نيكو. هل يمكنكم سماعي؟ جيد جداً. شكراً لكم على إتاحة الفرصة لمخاطبة اللجنة الاستشارية الحكومية (GAC). معكم مایسون كول، وأنا أتحدث بصفتي رئيساً لمجموعة أصحاب المصلحة التجارية (CSG). ولقد سعت المجموعة، ولا تزال تسعى، إلى إيجاد أدوات إضافية معقولة وغير تدخلية بالحد الأدنى لمعالجة مشكلة انتهاك نظام أسماء النطاقات (DNS) التي تتزايد بشكلٍ هائل. ولن أطيل الحديث عن الإحصاءات، فهناك أبحاث وافرة متاحة تُثبت حجم المشكلة، والتي تكلف الجهات التي تمثلها ملايين الدولارات سنوياً.

قدمت مجموعة أصحاب المصلحة التجارية مجموعة من الأفكار أو الطلبات إلى المجتمع في شكل تعديلات مقترحة على اتفاقية السجل واتفاقية اعتماد أمين المسجل، والتي من شأنها أن تسهم بشكل كبير في مكافحة الانتهاك. وسأقوم بتفصيلها بإيجاز.

القدرة على التعامل مع التهديدات على نطاق واسع، بدلاً من مجرد ملاحقة أسماء النطاقات المسيئة واحدًا تلو الآخر. القدرة على التصرف ضد أسماء النطاقات التي تنتحل الهوية. التحسينات التشغيلية، مثل تقليل أوقات الاستجابة لتتوافق مع مدى إلحاح تهديدات نظام أسماء النطاقات. توفير توثيق لمقدم البلاغ حول الخطوات المتخذة ضد الانتهاك. إلزامية الكشف عن معلومات WHOIS عند حدوث أي انتهاك لنظام أسماء النطاقات، لا سيما عند حدوث الانتهاك على نطاق واسع. التحقق من الهوية، على غرار ما تطبقه بعض أمناء السجل. وعرض تعريف متطور لانتهاك نظام أسماء النطاقات. وأحيل اللجنة الاستشارية الحكومية إلى منشور اللجنة الاستشارية للأمن والاستقرار (SSAC) رقم SAC115، الذي ينص على أنه لا يوجد تعريف ثابت ومناسب لانتهاك نظام أسماء النطاقات. وينبغي أن يكون قادرًا على التنبؤ بمسارات التهديد الإضافية مع تطورها بمرور الوقت.

مايسون، آسف لمقاطعتك. لحظة واحدة من فضلك. هل يمكنك رفع مستوى الصوت قليلاً؟ لا أستطيع سماع مايسون جيداً. هل يمكنكم من فضلكم رفع مستوى الصوت لهذا الميكروفون قليلاً؟ شكراً جزيلاً. آسف على المقاطعة مايسون، لكن لم أتمكن من سماعك جيداً. تفضل واصل حديثك.

نيكولاس كاباليرو:

شكراً لكم. تسعى مجموعة أصحاب المصلحة التجارية، التي استشارت بالفعل مجموعة عمل السلامة العامة بشأن هذه المقترحات، الآن إلى تعاون اللجنة الاستشارية الحكومية لدفع هذه المقترحات نحو إدراجها في العقود، وذلك أثناء مراجعتها تحضيراً للجولة الجديدة من نطاقات gTLD. وقد تم اتخاذ خطوة مماثلة في عام 2012 خلال تلك الجولة، ونتوقع تعاون المجتمع في الجولة الجديدة. لذا، تتطلع مجموعة أصحاب المصلحة التجارية إلى آرائكم وملاحظاتكم، وشكراً مجددًا على إتاحة هذه الفرصة.

مايسون كول

نيكولاس كاباليرو:

شكراً جزيلاً يا مایسون. ملاحظة جيدة. ويمكنكم الاطمئنان، فهذه الجلسة يتم تسجيلها بالفعل، لذا فقد تم الاعتناء بهذا الأمر مسبقاً. شكراً لك مرة أخرى يا مایسون. هناك سؤال أرسله السيد/ مايكل بالاج أو بولاج، أعذر مجدداً إن كنت أخطأت في نطق الاسم. سأقوم بقراءة السؤال.

"أرغب في التحدث عن صحة نموذج أصحاب المصلحة المتعددين في ICANN، والاستخدام المتزايد للجلسات المغلقة من قبل مجموعات أصحاب المصلحة في اجتماعات ICANN. ففي الأيام الأولى لمؤسسة ICANN، تعرضت اللجنة الاستشارية الحكومية لانتقادات بسبب عقد جلسات مغلقة. واليوم، نادراً ما تعقد اللجنة أي جلسات مغلقة، ولكن هناك انتشار متزايد للجلسات المغلقة من قبل مجموعات أصحاب مصلحة أخرى. وبالنظر إلى حقيقة أن العديد من هذه الجلسات المغلقة تُعقد من قبل الأطراف المتعاقدة دون إشعارات مناسبة بشأن مكافحة الاحتكار، فإن هذا الأمر يثير القلق أيضاً". شكراً مجدداً للسيد/ بالاج.

بعد ذلك، لدينا المتحدث الثالث، وبعدها سأفتح المجال أمام أعضاء اللجنة الاستشارية الحكومية بالكامل لإبداء التعليقات أو طرح الأسئلة أو تقديم أي إضافات يرغبون بها في هذه المرحلة. المتحدث الثالث هو السيد/ ديفيد إيرفينغ من تاير، أو لا أدري إن كان هذا اسماً مركباً، لكنني أفترض أن تاير يمثل اسم الشركة. على أي حال، هو يشارك عن بُعد. تفضل رجاءً بالحديث.

ديفيد إيرفينغ تاير

شكراً جزيلاً. معكم ديفيد إيرفينغ تاير. "تاير" هو لقب عائلي. وأنا محام مختص في حقوق الملكية الفكرية في فرنسا، وأتحدث هنا بصفتي الشخصية، ولست ممثلاً لأي مجموعة أو شركة فيما يتعلق بسوالي.

كما قد نتذكرون، خلال الجولة الأولى من نطاقات gTLD الجديدة، واجهنا بعض المشكلات المتعلقة بالأسماء الجغرافية، وتساءلت حينها ما الضمانات التي قد تحتاجها اللجنة الاستشارية الحكومية لقبول طلب للحصول على اسم مدرج في قائمة ISO 3166-1؟ وذلك في حال كان المتقدم هيئة غير مضاربة وغير تجارية تسعى إلى التقدم بطلب للحصول على أي نطاق من نطاقات gTLD الجديدة يتضمن اسماً مدرجاً في تلك القائمة. إضافة إلى ذلك، هناك سؤال فرعي وهو ما الشروط التي يجب توافرها للحصول على اسم مدرج في قائمة ISO 3166-2، في حال كان الاسم يشير إلى دولة أو مقاطعة أو ولاية، ولكن

الاستخدام المقصود يتعلق بتقسيم فرعي آخر غير مذكور في دليل مقدمي الطلبات بصيغته الحالية؟ شكرًا جزيلاً.

نيكولاس كاباليرو:

شكرًا لك ديفيد. إذن، إذا فهمت سؤالك بشكل صحيح، فأنت تريد معرفة ما هي الشروط التي يجب توافرها لكي تقبل اللجنة الاستشارية الحكومية طلبًا للحصول على اسم مدرج ضمن قائمة ISO 3166؟ هل كان هذا هو سؤالك؟ هل فهمته بشكل صحيح؟

ديفيد إيرفينغ تاير:

هذا هو السؤال، إذا كان لدينا حالة محددة، فما الضمانات التي قد تكون مقبولة لكي توافق اللجنة الاستشارية الحكومية على اسم مدرج ضمن تلك القائمة؟

نيكولاس كاباليرو:

حسنًا. مفهوم. شكرًا لكم. ملاحظة جيدة. في هذه المرحلة، دعوني أفتح المجال أمام الأسئلة الأخرى. شكرًا جزيلاً ديفيد. هل هناك أي أسئلة أخرى؟ هل يوجد أي طلبات أخرى للتحدث قبل أن أفتح المجال أمام اللجنة الاستشارية الحكومية (GAC) بالكامل للتعليقات أو الأسئلة؟ من فضلكم، أعطوا الميكروفون للسيد الموجود هنا في المنتصف.

تورستن كراوس:

صباح الخير. معكم تورستن كراوس. وأعمل لدى مؤسسة الفرص الرقمية في ألمانيا. وأتحدث إليكم اليوم بصفتي الشخصية.

أود أن أحيطكم علمًا أننا، إذا لزم الأمر، نناقش تأثير حقوق الإنسان على عمليات ICANN ونعمل على إعداد تقييم بشأن ذلك في قاعات ومجموعات أخرى داخل ICANN، وأود أن أشجعكم على دعم هذا المسار. وأعتقد أنه من الضروري إبقاء مسألة حقوق الإنسان في الاعتبار، وأيضًا مراعاة حقوق الأطفال، وهو المجال الذي أعمل فيه، لضمان حمايتهم وتوفير التدابير اللازمة لهم، بالإضافة إلى تمكين مشاركتهم في البيانات الرقمية عبر الإنترنت. شكرًا جزيلاً.

نيكولاس كاباليرو:

شكرًا لكم. ملاحظة جيدة. هل من تعليقات أو أسئلة أخرى؟ كما لا يزال هناك متسع للأسئلة والتعليقات. لدينا طلبان، السيد الذي يطلب الكلمة، هل أنت من البوسنة؟ حسنًا. تفضل، رجاءً.

مياس بو

طاب صباحك نيكو. طاب صباحكم جميعًا. اسمي مياس بو، وكيل وزارة لدى وزارة البريد والاتصالات في كمبوديا. وسعدت بلفانكم جميعًا. لقد مر وقت طويل منذ آخر حضور لي في اجتماع اللجنة الاستشارية الحكومية. وهذه هي المرة الثانية التي أشارك فيها في اجتماع اللجنة.

لدي سؤالان واقتراحان للسيد/ نيكو بصفته رئيس اللجنة الاستشارية الحكومية. سؤالى الأول هو: هل هناك أي قيود على استخدام نظام أسماء النطاقات الذي يتم الحصول عليه من خارج البلاد لاستخدامه داخل كمبوديا؟ أود معرفة ذلك. في كمبوديا، هناك العديد من الشركات الأجنبية التي تحصل على أسماء النطاقات من خارج البلاد وتستخدمها محليًا. لا أعرف لماذا لا يطلبون أو يسجلون أسماء نطاقات مثل نطاق المستوى الأعلى لرمز البلد الخاص بكمبوديا. هذا هو سؤالى الأول. إذا كانت لديكم أي تجربة في هذا الأمر، أرجو تقديم المشورة حول كيفية القيام بذلك. هذا هو سؤالى الأول.

أما سؤالى الثاني يتعلق برغبة كمبوديا في الاستفادة من تجارب البلدان الأخرى التي لديها سياسات واضحة بشأن نظام أسماء النطاقات. وحتى الآن، لا تمتلك كمبوديا سياسة محددة بشأن هذا النظام، ولكن لدينا بعض اللوائح والتشريعات ذات الصلة. ومع ذلك، لا توجد لدينا سياسة رسمية بهذا الشأن.

لذا، أقدم هذا الطلب إلى اللجنة الاستشارية الحكومية لدعم كمبوديا في بناء القدرات المتعلقة بنطاق المستوى الأعلى لرمز البلد أو أي جانب من جوانب إدارة نظام أسماء النطاقات. إضافة إلى ذلك، أطلب من اللجنة توفير الدعم الفني لكمبوديا، حيث إننا لم نصل بعد إلى مرحلة التشغيل التجاري الكامل. ففي الوقت الحالي، يظل نطاق الإدارة محدودًا للغاية، كما أن سعة الخوادم لدينا صغيرة. لذلك، نرغب في تحسين هذه القدرات من أجل تطوير وإضفاء الطابع التجاري على نظام أسماء النطاقات في كمبوديا. شكرًا جزيلاً.

نيكولاس كاباليرو:

شكرًا جزيلاً لك يا ممثل كمبوديا. بالنسبة لسؤالك الأول، إذا كنت قد فهمته بشكل صحيح، فأنت تشير إلى نوع من القيود المفروضة على نظام أسماء النطاقات في كمبوديا، وهو أمر لا يتعلق مباشرة باللجنة الاستشارية الحكومية. ومع ذلك، سننظر في هذه المسألة بالتأكيد، حيث سأحيلها إلى فريق عمل اللجنة بما يضمن تواصلك مع الأشخاص المعنيين لمحاولة إيجاد حل لهذه المشكلة.

أما بالنسبة لسؤالك الثاني المتعلق ببناء القدرات، إذا كنت قد فهمته بشكل صحيح، فأنت تطلب توفير الدعم لبناء القدرات في مجال نظام أسماء النطاقات والامتدادات الأمنية للنظام وما إلى ذلك. هل هذا صحيح؟

على أي حال، ستكون هذه فرصة جيدة للغاية لنائب الرئيس الإقليمي. ففي هذه الحالة، أتحث عن نائب الرئيس المنتخب حديثاً لمنطقة آسيا والمحيط الهادئ، إذ يمكننا العمل معاً من أجل التوصل إلى حلٍ ما. وعلى حد علمي، كان لديكم اجتماع إقليمي في سنغافورة العام الماضي، أو ربما كان هذا العام. فلو أمكنك يا ممثل أستراليا المضي قدماً والتحدث عن ذلك.

إيان شيلدون

شكرًا لك نيكو. معكم إيان شيلدون، ممثل أستراليا في اللجنة الاستشارية الحكومية. سأنتقل إلى المسألة بشكلٍ سريع، هناك نقطتان: لدينا اجتماع متابعة لمنطقة آسيا والمحيط الهادئ (APAC) في اللجنة الاستشارية الحكومية الليلة، وذلك مباشرة بعد انتهاء جدول أعمال اللجنة الرسمي. وكذلك، سيكون هناك منتدى نظام DNS لمنطقة آسيا والمحيط الهادئ في وقتٍ لاحق من هذا العام في هانوي، والذي سيركز بشكل خاص على القضايا الإقليمية المتعلقة بهذا الموضوع. وأخيرًا، خلال الاجتماع الثنائي بين منظمة دعم أسماء النطاقات لرمز البلد واللجنة الاستشارية الحكومية، سيكون هناك تركيز خاص على نطاقات المستوى الأعلى لرمز البلد، وهو حدث مثالي لطرح مثل هذه الأسئلة. لذا، أعتقد أن هناك عدة فرص لمعالجة هذه الاهتمامات. وربما يمكننا التواصل خلال الاستراحة لتبادل المزيد من تفاصيل الاتصال الإقليمية. شكرًا لكم.

نيكولاس كاباليرو:

شكرًا جزيلاً لك على ذلك يا ممثل أستراليا. هذا هو الوضع إذن. يُرجى من ممثل كمبوديا يُرجى التواصل خلال استراحة القهوة مع ممثل أستراليا. وكن مطمئنًا، سنولي الاهتمام اللازم لطلباتك. وبهذه المناسبة، أشير إلى أن فيتنام ستستضيف المنتدى خلال الفترة من الثاني إلى التاسع من شهر مايو. ووفقاً لفهمي الجغرافي المتواضع، فهي ليست بعيدة للغاية عن كمبوديا، لذا لن يكون من الصعب تنظيم جلسة نقاش ممتعة هناك أثناء تناول فنان من الكابتشينو الجيد. أتوجه بالشكر مرة أخرى إلى ممثل كمبوديا. والشكر موصول كذلك لممثل أستراليا. أي أحد آخر؟ عزراً، لديّ مداخلة من ممثل البوسنة والهرسك. تفضلي، سوادا.

سوادا هادزوفيتش:

فقط للرد على ذلك، كنت بالأمس، بصفتي الرئيس المشارك لمجموعة العمل الدولية لحقوق الإنسان، حاضرة في تلك الجلسة، والتي تناولت موضوع انتهاك نظام أسماء النطاقات وتقييم تأثيره على حقوق الإنسان. وذلك بهدف الاطلاع بشكلٍ وافٍ واتخاذ الإجراءات الاستباقية اللازمة كمجموعة عمل.

نيكولاس كاباليرو:

شكرًا جزيلاً لممثل البوسنة. كما لا يزال هناك متسع للأسئلة والتعليقات. أنا لا أرى أي يد مرفوعة في غرفة ندوة الإنترنت حتى الآن. هناك الآن من يطلب الكلمة، تفضل رجاءً. أرجو منك أن تعرف نفسك. أعتذر، فنظري ضعيف للغاية لذا لا أستطيع التمييز بوضوح، ولذلك أطلب منك التعريف بنفسك. تفضل رجاءً بالحديث.

[جيمس كونيلى]

شكرًا جزيلاً. اسمي جيمس كونيلى. وأتحدث إليكم اليوم بصفتي الشخصية.

حسنًا. إن سؤالي أو استفساري يتعلّق بمؤتمر القمة المعني بالمستقبل الذي عُقد مؤخرًا، حيث تم، إن جاز التعبير، اعتماد الميثاق الرقمي العالمي. أنا على دراية بأن العديد من القضايا تتعلق بالاستخدام المسؤول للإنترنت، إن جاز التعبير. وأود أن أؤكد بشدة على أنه يجب أن نتحدث أيضًا عن الاستخدام المسؤول لنظام أسماء النطاقات، إذ إنه لا يمكن للإنترنت أن يوجد من دونه، وهذه حقيقة مؤكدة. لذا، أود أن أعرف ما الذي تفعله اللجنة الاستشارية الحكومية في هذا الصدد. وفي حالة عدم اتخاذ أي خطوات حتى الآن، أعتقد

أنه قد حان الوقت للنظر في كيفية التطرق إلى مسألة الاستخدام المسؤول لنظام أسماء النطاقات، لا سيما فيما يتعلق بالميثاق الرقمي العالمي، الذي أرى أنه يتماشى مع الهدف العام لمؤسسة ICANN، وبالطبع مع أهداف الأمم المتحدة. شكرًا جزيلاً.

شكرًا جزيلاً. لدي متحدث جديد. تفضل بار الكلمة لك.

نيكولاس كاباليرو:

شكرًا لكم. لقد استعنت بعينة فقط، لأن هذا المستند يتألف من 500 صفحة، وأعتقد أن الأعضاء يرغبون في أخذ استراحة لتناول القهوة. معكم بار برومارك، المبعوث الخاص لحكومة نيبوي، ثاني أصغر دولة في العالم، لكنها دولة ذات سيادة معترف بها من قبل جميع القوى الكبرى في العالم.

بار برومارك

أود أن أوضح نقطة معينة في البداية، لا أعرف من منكم يدرك الفرق بين أن ICANN تعتبر مؤسسة وليست منظمة. وبناءً على ذلك، يوجد خطاب تأسيس في كاليفورنيا، وفي الفقرة الثالثة من هذا الخطاب—وهذا الأمر يتعلق بالسيادة الوطنية، وليس بمعارضة الإنترنت الدولي أو نموذج أصحاب المصلحة المتعددين بأي حالٍ من الأحوال. وتنص الفقرة على ما يلي: "تلتزم المؤسسة بالعمل بطريقة تتفق مع بنود التأسيس هذه ولوائحها الداخلية تحقيقًا لمنفعة مجتمع الإنترنت ككل، وذلك عن طريق تنفيذ أنشطتها بما يتفق مع مبادئ القانون الدولي والاتفاقيات الدولية ذات الصلة والقانون المحلي المعمول به وأيضًا من خلال عمليات مفتوحة وشفافة تتيح إمكانية التنافس والدخول المفتوح للأسواق ذات الصلة بالإنترنت. ولهذا الغرض، ينبغي أن تعمل المؤسسة، حسب الاقتضاء، مع المنظمات الدولية ذات الصلة".

هذا هو السبب في أن ICANN ملزمة باتباع القوانين الوطنية المعمول بها في كل دولة، لكنها في الواقع لا تفعل ذلك، لا سيما في حالة نيبوي. وأنا أعلم أن هناك عدة حالات أخرى حدثت فيها أخطاء في عمليات التفويض منذ البداية. فمنذ عام 2015، كانت هناك محاولات لتصحيح هذه الأخطاء خلال إدارة الولايات المتحدة، لكن هذه الجهود توقفت تمامًا من قبل هيئة المعارف التقنية العامة (PTI). بصرف النظر عن المشكلة، فإنها تعود دائمًا إلى المدير الذي تم اختياره خلال فترة التسعينيات من القرن الماضي. فلقد قدمنا طلبًا لإلغاء

وإعادة تفويض النطاق قبل خمس سنوات، لكنه لا يزال يُواجه عوائق مستمرة من قبل هيئة المعارف التقنية العامة. إضافة إلى ذلك، كانت نيبوي أول دولة في العالم تسن قانونًا يحمي النطاق باعتباره موردًا وطنيًا. فالأمر يتعلق بحوالي 150 صفحة من عمليات إعادة التفويض التي استمرت لفترة طويلة، مع عقد اجتماعات متكررة، لكننا لم نحصل سوى على الرفض دون أي تقدم. الآن أعلم أن هناك اجتماعًا مقررًا، لأننا تلقينا وعدًا من منظمة دعم أسماء النطاقات لرمز البلد، وهي الجهة التي تتخذ هذه القرارات، بأنه سيتم استعادة النطاق. وكان ذلك خلال اجتماع انعقد في رواندا. لكن فجأة، تصرفت هيئة المعارف التقنية العامة بشكل غير متوقع. هناك الآن مجموعة عمل تُسمى GAP، والسبب في تسميتها بذلك هو وجود فجوة بين الأطراف المعنية. وما هيئة المعارف التقنية العامة سوى إدارة داخل ICANN، وليس لديها سلطة لاتخاذ هذه القرارات. أما منظمة دعم أسماء النطاقات لرمز البلد، فقد تأخرت في الرد علينا بسبب مشكلات داخلية تتعلق بتوظيف الموظفين وغير ذلك. لذا، لا تزال هذه المسألة قيد المتابعة، ونحن نتطلع بشدة لسماع المستجدات منهم.

نيكولاس كاباليرو:

عذرًا على المقاطعة، لكن عليك إنهاء حديثك سريعًا. فلم يتبقى لدينا إلا ثلاث دقائق مخصصة لكل متحدث. يرجى الوصول إلى النقطة الرئيسية مباشرة.

بار برومارك

أجل. نعم، لقد أوشكت على إنهاء حديثي. النقطة الرئيسية تتمثل في أهمية أن تدرك كل دولة هنا أنه إذا كانت ذات سيادة، فلها الحق في إدارة نطاقها الخاص.

نيكولاس كاباليرو:

شكرًا جزيلاً على مساهمتك يا ممثل نيبوي. ملاحظة جيدة. سنحرص على توجيهك في هذا الصدد. فعلى الرغم من أن اللجنة الاستشارية الحكومية لا علاقة لها مباشرة بتفويض أو إعادة تفويض نظام أسماء النطاقات، يمكننا بالتأكيد ترتيب اجتماع مع منظمة دعم أسماء النطاقات لرمز البلد وهيئة المعارف التقنية العامة لمعرفة ما يمكننا القيام به لتوفير المساعدة اللازمة لكم. فقط أود أن ألفت انتباهك إلى أننا لا نمتلك أي دور مباشر في هذه المسألة.

بار برومارك

أعلم ذلك بالتأكيد.

نيكولاس كاباليرو:

لكننا سنبدل كل ما في وسعنا لمساعدتكم في هذا الشأن.

بار برومارك

أعتقد أن هذا الأمر مهم. لأننا لسنا وحدنا في هذه المشكلة. وأعلم أن هناك حوالي 10 بلدان أخرى تواجه نفس الوضع، حيث يتم إبعادها تمامًا، فثمة شخص ما في أوروبا أو أمريكا يتحكم في الموارد المالية، مما يمنعها من تطوير البنية التحتية وغيرها من الجوانب.

نيكولاس كاباليرو:

شكرًا لك مرة أخرى يا ممثل نييوي. ملاحظة جيدة. كما ذكرت في البداية، نحن في وضع الاستماع فقط. ولا يمكننا تقديم إجابة فورية. فنحن أشبه بالطبيب النفسي الذي يستمع إلى المريض، ثم نقرر ما يمكننا القيام به كمجموعة أصحاب مصلحة، وبصفتنا اللجنة الاستشارية الحكومية. فهناك بعض الأمور التي سنتمكن من معالجتها، وأخرى سنساعدكم فيها من خلال توجيهكم إلى الجهات المختصة ومعرفة كيف يمكننا المساعدة. لكن تأكد من أننا سنبدل قصارى جهدنا في هذا الأمر. شكرًا جزيلاً لكم مرة أخرى.

لذا، لا يزال لدينا ثلاث دقائق. لدينا ممثلة مصر الآن، تفضل رجاءً بالحديث.

منال إسماعيل

شكرًا لك سيادة الرئيس. لا أعتقد أن هناك أيادي أخرى مرفوعة في القاعة، لذا أستغل الفرصة لتقديم تعليق عام. من المقرر انعقاد اجتماع ICANN83 خلال الفترة من 9 إلى 12 يونيو/حزيران. وأود أن أشير إلى أنه بالنسبة للعالم الإسلامي، الذي أنتمي إليه، فإن عيد الأضحى سيوافق الفترة من 6 إلى 10 يونيو. وبالتالي، سيكون هناك تداخل فعلي بين اجتماع ICANN83 وعيد الأضحى، وهو ما يمكن تشبيهه، لمن هم من خلفيات أخرى، بفترة أعياد الميلاد. لذا، أردت فقط الإشارة إلى أن ICANN قد يتعين عليها مستقبلاً أخذ هذا الأمر بعين الاعتبار، إذ قد يُعيق ذلك مشاركة الأشخاص من الدول الإسلامية في الاجتماع. شكرًا لكم.

نيكولاس كاباليرو:

شكرًا لك، ممثلة مصر. هل يمكنك ذكر اسم المناسبة مرة أخرى؟

منال إسماعيل

بالتأكيد، عيد الأضحى، أكبر عيد في العالم الإسلامي.

نيكولاس كاباليرو:

أوه، حسنًا. أعذر عن جهلي التام في هذا الشأن. شكرًا جزيلاً لممثلة مصر. كما لا يزال هناك متسع للأسئلة والتعقيبات. لدينا دقيقة أخرى؟ في الواقع، لقد نفذ الوقت، لذا يتعين علينا إنهاء الجلسة. هل يرغب ممثل المملكة المتحدة في إضافة شيء؟

نايجل هيكسون:

شكرًا جزيلاً لك سيدي الرئيس. معكم نايجل هيكسون. لا أرغب في تقديم أي تعليقات. فكما قال نيكو، نحضر هذه الجلسة مستمعين فقط ولكن أود أن أتوجه بالشكر لجميع من قدموا أسئلتهم مسبقًا. فكان من المفيد للغاية الاستماع إلى المناقشات حول مكافحة انتهاك نظام أسماء النطاقات والتكاليف المرتبطة بذلك، وقد بذلنا الكثير من الجهود واستمعنا إلى العديد من الأشخاص في هذا المجال. وشكر خاص لديفيد تاير على تعليقاته بشأن الأسماء الجغرافية. فقد أجرينا جلسة مثمرة حول هذا الموضوع بالأمس، وأصبح أعضاء اللجنة الاستشارية الحكومية أكثر إلمامًا به الآن. والشكر موصول كذلك لمايكل بالاج على ما قدمه من تعليقات.

نيكولاس كاباليرو:

شكرًا جزيلاً لممثل المملكة المتحدة. وبهذا، أنهي وقائع هذه الجلسة. شكرًا لكم جميعًا. سنحرص على تنظيم جلسة أخرى للنقاش المفتوح. لست متأكدًا مما إذا كانت ستعقد في براغ، ولكن بالتأكيد سواء انعقدت في براغ أو مسقط، سنحاول تخصيص بعض الوقت لهذه الجلسة. سننتقل الآن إلى الجلسة التالية مع مجموعة أصحاب المصلحة غير التجارية. يُرجى الانضمام إلينا على الطاولة الرئيسية

حسنًا. مرحبًا مرة أخرى، رفيق وفرزانه. هل أنطق اسمكما بشكلٍ صحيح، فرزانه ورفيق؟ وأيضًا السيد/ بيدرو، مرحبًا بكم. هذه هي جلسة مجموعة أصحاب المصلحة غير التجارية. يسعدنا مشاركتكم هذه الجلسة مع اللجنة الاستشارية الحكومية، والكلمة إليكم.

رفيق دَمَاك

شكرًا لك، نيكو، وشكرًا للجنة الاستشارية الحكومية على هذه الفرصة للتواصل والنقاش معكم. يمكن أن نستعرض الآن مقدمة سريعة بشأن مجموعة أصحاب المصلحة غير التجارية، لأولئك الذين قد لا يكونون على دراية بها. نحن جزء من المنظمة الداعمة للأسماء العامة، وهي واحدة من مجموعات أصحاب المصلحة، إذ نعمل بصفتنا مجموعة أصحاب المصلحة غير التجارية، ونمثل المجتمع المدني، كما نمثل الفضاء الخاص بالمجتمع المدني والمستخدمين غير التجاريين، ونشارك في ICANN ضمن المنظمة الداعمة للأسماء العامة، حيث نسهم في صياغة السياسات الخاصة بنطاق المستوى الأعلى العام. لدينا مواقف وآراء مختلفة بشأن عدة موضوعات، ورغبنا في تسليط الضوء على اثنين منها، لذا اخترنا موضوعين لنشاركهما مع اللجنة الاستشارية الحكومية، وذلك للحصول على مزيدٍ من المدخلات ومعرفة آرائكم بشأنهما. ولا نرغب في قضاء وقت طويل هنا في تقديم مقدمة، بل نفضل الانتقال مباشرة إلى الموضوعات الرئيسية، بدءًا بتقييم تأثير حقوق الإنسان على انتهاك نظام أسماء النطاقات. هذا موضوع تم التطرق إليه سابقًا، لكننا نرغب في تقديم وجهة نظر مختلفة حوله، حيث ننظر إلى انتهاك نظام أسماء النطاقات بشكلٍ أساسي من منظور حقوق الإنسان. وسأترك الكلمة لفرزانه لتقديم مزيدٍ من التفاصيل حول هذا الموضوع.

فرزانه بادِي

شكرًا لك، رفيق. مرحبًا بكم جميعًا. كما ذكر رفيق، تسعى مجموعة أصحاب المصلحة غير التجارية إلى تعزيز حقوق الإنسان وضمان الوصول إلى الإنترنت العالمي. فيما يتعلق بالحد من انتهاك نظام أسماء النطاقات، وأثناء التعديلات التعاقدية، دار نقاش حول عوامل نجاح هذه التعديلات في مكافحة انتهاك نظام أسماء النطاقات. سمعنا عن العديد من المؤشرات الكمية، مثل عدد أسماء النطاقات المسيئة التي تم إزالتها، والإحصائيات ذات الصلة. ومع ذلك، نعتقد أنه ينبغي أيضًا إدخال معايير نجاح نوعية. وتتمثل إحدى الطرق

لتحديد هذه المعايير والمؤشرات النوعية في إجراء تقييم تأثير حقوق الإنسان لمعرفة كيف يمكن أن يؤثر الحد من انتهاك نظام أسماء النطاقات على حقوق الإنسان، سواءً بالنسبة لمسجل اسم النطاق أو المستخدمين النهائيين.

على سبيل المثال، قد يكون لإزالة أسماء النطاقات بشكلٍ متسرع تداعيات على حرية التعبير، كما يمكن أن تؤثر أيضًا على الوصول إلى المعلومات. تخيلوا أن ناشطًا في مجال حقوق الإنسان يوثق ممارسات عنيفة وحشية من قبل الشرطة أثناء احتجاج ما. إذا تم حذف نطاقه، فلن يتأثر الناشط وحده، بل أيضًا الأفراد الذين يسعون للوصول إلى هذه المعلومات. ثمة عامل آخر يجب أخذه بعين الاعتبار في مكافحة انتهاك نظام أسماء النطاقات ألا وهو أن الوصول إلى البيانات الشخصية والخاصة لمسجل النطاقات بهدف الحد من الإساءة يجب أن يتم بحذر، وليس بطريقة متسريعة.

لقد عقدنا الجلسة الأولى من تقييم تأثير حقوق الإنسان، كما أننا على تواصل وثيق مع مجموعة عمل حقوق الإنسان في اللجنة الاستشارية الحكومية، ودعوناهم للمشاركة. ونتطلع إلى عقد جلسات مجتمعية أخرى في هذا السياق. وفي هذا الإطار، أشير بأن الجلسة الأولى عُقدت في إسطنبول، وكانت تدور حول سؤال أساسي: ما أثار ذلك على حقوق الإنسان؟ كما عقدنا جلسة تطبيقية تفاعلية، حيث استعرضنا سيناريوهات مختلفة لفهم المخاطر المحتملة وتحديد الإجراءات اللازمة لمعالجتها.

وفي هذا الاجتماع، عقدنا جلسة أخرى، وقد لاحظت حضور بعض أعضاء اللجنة الاستشارية الحكومية، ونحن ممتنون لمشاركتهم. ونتيجةً لهذه الجلسة، سعيًا إلى وضع مجموعة من الإرشادات غير الملزمة حول كيفية إجراء أمناء السجل والسجلات تقييم تأثير حقوق الإنسان عند تنفيذ تدابير الحد من انتهاك نظام أسماء النطاقات.

ونحن حاليًا في مرحلة إعداد هذه الإرشادات، وهي ثمرة جهد جماعي، إذ لا يقتصر العمل عليها على مجموعة أصحاب المصلحة غير التجارية أو هيئة الأطراف المتعاقدة فحسب، بل نهدف إلى صياغتها بشكل مشترك. ولتوضيح الأمر، لا نوصي ولا نُصرّ على بدء أي عملية لوضع السياسات، وكل ما نقوم به في هذه الجلسات الخاصة بتقييم تأثير حقوق الإنسان هو مناقشة هذه الإرشادات غير الملزمة فقط. هذا كل ما لدينا.

نيكولاس كاباليرو:

اسمحوا لي أن أوقفكم هنا لفتح المجال أمام الأسئلة أو التعليقات ذات الصلة. هل هناك أي تعليقات أو أسئلة تودون توجيهها إلى مجموعة أصحاب المصلحة غير التجارية في هذه المرحلة قبل الانتقال إلى الموضوع التالي؟

أود أن أضيف نقطة، فرزانه، وهي أنه فيما يتعلق بمكافحة انتهاك نظام أسماء النطاقات، لا توجد حلول سحرية، أليس كذلك؟ لا توجد طريقة تضمن الأمان بنسبة 100%. لكنني أوصي بتنفيذ الامتدادات الأمنية لنظام أسماء النطاقات، والالتزام بالمعايير المتفق عليها بشكل متبادل لأمن توجيه مسار البيانات، وتطبيق البنية التحتية الأساسية للمفتاح العام بشكل جيد. يمكن القول إن اتباع هذه الممارسات قد يجعلكم محميين بنسبة تتجاوز 90%. وكما ذكرت، لا يوجد حل سحري، ولكن سيكون هذا بداية جيدة في إطار بناء القدرات لأعضائكم، بحيث يتعلمون كيفية تكوين هذه الأنظمة وتنفيذها بشكل صحيح.

فرزانه بادي

نعم، هذه نصيحة جيدة. ومع ذلك، عندما يتعرض أمين السجل لضغوط لاتخاذ إجراء بشأن انتهاك نظام أسماء النطاقات، خاصة في الحالات التي تُعتبر طارئة، فإن المسجل قد لا يكون لديه أي وسيلة للتصرف. وقد يقوم أمين السجل بتعليق اسم النطاق أو إزالته بسرعة دون تروّ. لذلك، فإن ما نحاول القيام به هنا، إضافة إلى فهم ما يمكن للمُسجّلين فعله لحماية أنفسهم، هو دراسة الأدوات المتاحة لتقييم الأثر التي يمكن تقديمها إلى أمين السجل، حتى لا يُقدّم على مثل هذه الإجراءات، أو يتخذ قرارات متسارعة. وقد ترغب الحكومات أيضًا في النظر في تبعات طلباتها على حقوق الإنسان، وذلك عند سعيها للوصول إلى المعلومات الخاصة بمسجلي أسماء النطاقات، أو عند مطالبتها بضمان دقة بيانات تسجيل النطاقات. يجب أن نراقب ما يفعله أمناء السجل وكيف يتفاعلون، مع تجنب وضعهم تحت ضغط يدفعهم لاتخاذ إجراءات متسارعة قد يكون لها تبعات على حقوق الإنسان.

نيكولاس كاباليرو:

شكرًا لك، فرزانة. لدي الآن ممثل سويسرا، ثم ممثل المفوضية الأوروبية، وبعده السيد/ [مارسيك]. ممثل سويسرا، تفضل الكلمة لك.

جورج كانسيو

شكرًا لك يا نيكو. جورج كانسيو، ممثل سويسرا، للتدوين في السجل. أنا حاضر معكم. مرحبًا، طاب صباحكم. أود أن أشكركم على طرح هذا الموضوع وإثارته للنقاش. وربما أُرغب أيضًا في سؤالك إلى أي مدى يرتبط عملك في هذا الموضوع بالقيمة الأساسية المتعلقة بحقوق الإنسان التي نصت عليها اللوائح الداخلية، وإلى أي مدى يرتبط أيضًا بإطار عمل التفسير الذي ناقشناه قبل سنوات عديدة؟ كنت أتساءل فقط عما إذا كنتم تستندون في عملكم إلى ذلك الإطار أو تربطونه به؟ شكرًا لكم.

فرزانة بادي

شكرًا جزيلاً. نعم، بالتأكيد. إذا كنت تذكر، فقد تم إعداد قائمة مراجعة حقوق الإنسان كنتيجة مباشرة لإطار عمل التفسير، وأصبحت عملية وضع السياسات الآن مطالبة بتنفيذ هذه القائمة كجزء من عملها، وكانت هذه إحدى المبادرات. ونعمل حاليًا على دراسة كيفية دمج هذه القائمة في الإرشادات التي نقوم بتطويرها. كل ما نقوم به من عمل يهدف إلى تعزيز احترام القيم الأساسية لحقوق الإنسان التي تم تضمينها في لوائح ICANN الداخلية. لكن ملاحظتك في محلها، سنولي مزيدًا من الاهتمام لكيفية تطور المحادثة هناك، وسنعمل على توضيح الارتباط بشكل أفضل.

نيكولاس كاباليرو:

شكرًا جزيلاً. لدي الآن ممثل المفوضية الأوروبية.

مارتينا باربيرو

شكرًا جزيلاً سيدي الرئيس. معكم مارتينا باربيرو، ممثلة عن المفوضية الأوروبية أتحدث عن بُعد. شكرًا جزيلاً على العرض الرائع وعلى الجهود المبذولة في تقييم تأثير حقوق الإنسان، فهذا موضوع في غاية الأهمية ومثيرًا للاهتمام. لا أُرغب في التحدث نيابة عن القائمين على هذا الموضوع، ولكنني شخصيًا أتولى قيادة موضوع انتهاك نظام أسماء النطاقات، جنبًا إلى جنب مع ممثل اليابان وممثل الولايات المتحدة، وأعتقد أنه سيكون من

المفيد إشراكنا في هذا النقاش إذا كنا نسعى إلى توسيع نطاق تقييم التأثير ليشمل انتهاك نظام أسماء النطاقات. فهذا موضوع معقد للغاية، وحقوق الإنسان تلعب فيه دورًا محوريًا، وهو أمر نوليه اهتمامًا بالغًا. وفي الوقت نفسه، هناك دائمًا عملية موازنة عند التعامل مع حالات انتهاك نظام أسماء النطاقات، لا سيما تلك التي تتعلق بطلبات عاجلة مرتبطة باستغلال الأطفال أو احتمال تعرضهم للإساءة. فمن البديهي أن حقوق القُصّر لها أهمية قصوى في هذه المعادلة. وفي مجموعة استشارات الحكومات، غالبًا ما نجد أنفسنا أمام تأخيرات في استجابة الأطراف المتعاقدة، حيث لا تتماشى سرعة استجابتهم مع مدى إلحاح الطلب، بدلاً من مواجهة الإفصاح المتسرع عن بيانات التسجيل. لكنني أعتقد أنه موضوع في غاية الأهمية يستدعي انتباهنا، وأرى أننا، دون التحدث نيابة عن زملائي، سنرحب كثيرًا بتلقي دعوة للمشاركة والانضمام إلى هذه المناقشة. شكرًا جزيلاً.

نيكولاس كاباليرو:

شكرًا لك ممثل المفوضية الأوروبية. نظرًا لضيق الوقت، سأضطر إلى إغلاق باب المداخلات هنا. يُرجى ملاحظة أنه على عكس جلسة النقاش المفتوح، فإن هذه الجلسة مخصصة بشكل خاص للأسئلة والأجوبة بين مجموعة استشارات الحكومات ومجموعة أصحاب المصلحة غير التجارية. لذلك، أعتذر عن أي إزعاج، ولكن علينا المضي قدمًا. الكلمة لك مرة أخرى، رفيق.

رفيق دماك

حسنًا. شكرًا جزيلاً. يمكننا الآن الانتقال إلى الموضوع التالي المتعلق بدعم مقدمي طلبات نطاق المستوى الأعلى العام، وسنترك المقدمة لبيدرو.

بيدرو دي بيرديجاو لانا

مرحبًا بالجميع. أنا بيدرو، أحد أعضاء دائرة مستخدمي الإنترنت غير التجاريين ضمن مجموعة أصحاب المصلحة غير التجارية. لقد أثرتنا هذه النقاط مع مجتمعنا، لا سيما بدعم من كيت كلايمان، التي توجد هنا معنا. فنحن ننتمي إلى خلفيات قانونية وأكاديمية، وهذا يرتبط مباشرة بمدى وضوح القواعد والمواد الإرشادية الخاصة بالجولة القادمة من نطاقات gTLD الجديدة وبرنامج دعم مقدمي الطلبات ذاته.

وأول ما أود الإشارة إليه هو أنه في مداخلتنا الأخيرة حول برنامج دعم مقدمي الطلبات، لاحظنا توافقاً جيداً بين مجموعة أصحاب المصلحة غير التجارية واللجنة الاستشارية الحكومية، وهو ما يعكس سنوات من العمل الإيجابي المشترك في هذا المجال. أما فيما يتعلق بأول اهتماماتنا الرئيسية بشأن برنامج دعم مقدمي الطلبات، فأود أولاً التأكيد على أن تنويع صناعة نطاقات gTLD الجديدة والجولة القادمة من هذه النطاقات بمنزلة أحد الأهداف الأساسية لهذا البرنامج. وفي هذا السياق، نرى أنه من الضروري معرفة ما تقوم به ICANN للوصول إلى مقدمي الطلبات المحتملين الذين لا ينتمون مسبقاً إلى منظومة ICANN، لا سيما أولئك القادمين من المجتمعات المهمشة وغير التجارية. فالندوات عبر الويب، حتى وإن تم تخصيصها إقليمياً بشكل مناسب، لا تبدو كافية لاستقطاب هذه الجهات والأفراد.

أما ثاني اهتماماتنا، فيتمثل في قلقنا بشأن فعالية المساعدات المالية المقدمة، وهو ما يبدو أيضاً محور اهتمام اللجنة الاستشارية الحكومية. فإذا كنا نطمح حقاً إلى تحقيق الشمولية، لا سيما بالنسبة للمنظمات التي قد لا يكون الحصول على نطاق gTLD جديد من أولوياتها، فقد يكون من الضروري زيادة نسبة الدعم المالي الممنوحة لمقدمي الطلبات المؤهلين ضمن البرنامج، أو حتى منح إعفاء كامل، وذلك لضمان تحقيق التنوع الذي نسعى إليه.

والشغل الثالث، ولعله الأكثر تعقيداً – الشريحة التالية من فضلك، هو أننا نرغب أيضاً في الحصول على معلومات واضحة قدر الإمكان حول الدعم غير المالي، الذي تُطلق عليه الدعم التجاري الفني والقانوني. حيث نُدرك إن المنظمات التي نتواصل معها ليست على دراية كافية بإجراءات ICANN، وقد تُواجه صعوبات حتى في فهم المواد الإرشادية المُقدّمة. وحتى معايير التقديم للحصول على نطاق gTLD جديد قد تُشكّل عبءاً حقيقية، وذلك وفقاً للبيروقراطية الخاصة بكل بلد أو اختلافات الوثائق القانونية بين البلدان. وسيكون من الضروري تقديم مساعدة الخبراء لمقدمي الطلبات المُحتملين هؤلاء، ويجب أن يتم ذلك بأكبر قدر ممكن من التفصيل.

أخيراً، أودُ إثارة مسألة طُرحت مؤخراً، وهي دعم انتماء العروض لمُقدّمي طلبات المشاركة في المزادات. فقد علمنا للتو أنهم سيحصلون على خصم بنسبة 35% من قيمة عروضهم، وما زلنا نحاول فهم مدى فعالية ذلك. ولتوضيح ذلك بشكل أفضل، سيُطبّق انتماء العرض على المبلغ المُستحق دفعه من قِبَل مُقدّم الطلب الفائز. معذرةً، سأحدث ببطء أكثر. سيُطبّق انتماء العرض على المبلغ الذي سيدفعه مُقدّم الطلب الفائز، إضافة إلى

أي وديعة قد تكون مطلوبة وفقاً لقواعد المزاد النهائية. فعلى سبيل المثال، إذا كان ثاني أعلى عرض في المزاد مليون دولار أمريكي، فسيتعين على مُقدِّم العرض الفائز دفع 650,000 دولار أمريكي فقط، وهو ما يُمثِّل خصماً بنسبة 35% من ائتمان العرض المُطبَّق على المليون دولار المتبقية في المزاد. هذا كل ما لدي. شكرًا جزيلاً.

نيكولاس كاباليرو:

شكرًا جزيلاً لك، بيدرو قبل أن أتيح الكلمة مرة أخرى، أقدِّم اعتذاري لممثل سلوفاكيا، لم أنتبه لرفع يدك. إذا كنت ترغب في التحدث الآن، تفضل من فضلك.

رجل غير معروف

نعم. شكرًا سيادة الرئيس. أردتُ فقط التأكيد على أهمية هذا الموضوع، وهو إدخال اعتبارات حقوق الإنسان في مناقشاتنا بشأن توفير بيانات المسجلين-المشتركون. بالطبع، من المهم تحقيق التوازن بين المصالح المهمة في تلك المناقشات، والاعتراف أيضًا بأننا، بصفتنا اللجنة الاستشارية الحكومية وICANN، لا يُمكننا وضع أساس قانوني لتوفير البيانات. ولذلك، ثمة سياقات أخرى مهمة في القانون الدولي ستُنظَّم كيفية حدوث ذلك. ولكننا سعداء بطرح هذه القضية أو مناصرة أولئك الذين قد تتأثر حقوقهم الإنسانية بهذه الجهود في هذا المنتدى. شكرًا لكم.

نيكولاس كاباليرو:

شكرًا لك ممثل سلوفاكيا. هل تودين الإجابة عن ذلك؟

فرزانه بادي

نعم، هذا أمر بالغ الأهمية. شكرًا جزيلاً. إن الغرض من إجراء تقييم الأثر على حقوق الإنسان هو زيادة الوعي بكيفية تأثير طلبنا أو مواقفنا السياسية أو طلبات اللجنة الاستشارية الحكومية، على سبيل المثال، أو طلبات أصحاب المصلحة الآخرين على حقوق الإنسان. فعلى سبيل المثال، إذا بدأنا الحديث عن الدقة بطريقة تُحدِّد هوية مُسجِّل أسماء النطاقات، فسيكون لذلك عواقب وخيمة على إخفاء الهوية، وسيُطلب أيضًا تحديد هوية مُسجِّل أسماء النطاقات حول العالم، وهو مسار خطير للغاية. ولكن كما تعلمون، لدينا اختلافات في الآراء

حول هذه القضايا، ولذا فإن إجراء تقييم لتأثير حقوق الإنسان والتحدث عن هذه الأمور قد يزداد الوعي، وقد نتوصل إلى آليات للتخفيف من حدة المشكلة معًا. شكرًا لكم.

نيكولاس كاباليرو:

شكرًا لك، فرزانه. شكرًا لك يا ممثل سلوفاكيا، ومعدرةً مجددًا. لم أرى يدك. إذن المجال متاح للإدلاء بالتعليقات لمن يريد. لا أرى أية يد مرفوعة في غرفة الدردشة. هل من تعليقات أو أسئلة أخرى؟ الكلمة لك إذن يا رفيق.

رفيق دماك

حسنًا. شكرًا جزيلاً. نأمل حقًا في تلقي أسئلة أو طلبات توضيح، ولكن ربما يُمكننا اغتنام الفرصة للتوسع في بعض المواضيع. لذا ربما... آسف، سأحدث عن قرب أكثر. كنت أقول ذلك في حال عدم وجود أسئلة، لكننا نأمل في تلقي المزيد. وفي هذه الأثناء، ربما يُمكننا أن نسأل بيدرو أو فرزانه إذا كانا يُريدان التوسع في بعض النقاط لنغتنم هذه الفرصة.

فرزانه بادى

لديّ نقطة غير مدرجة في جدول الأعمال، وتتعلق بحقوق الإنسان نوعًا ما، لكنني فكرت في طرحها. وأرى أنه يجب الدفاع عن نموذج أصحاب المصلحة المتعددين للإنترنت وحمايته، فهذه هي الطريقة التي تُوفّر بها الوصول إلى الإنترنت العالمي وتُتيح قابلية التشغيل المتبادل. وأردت فقط أن أخبر أعضاء اللجنة الاستشارية الحكومية بأهمية أن يكون للمجتمع المدني صوت مباشر، وهذا ما يُوفّره نموذج أصحاب المصلحة المتعددين على قدم المساواة. حيث يُمكننا أن نأتي ونُخبركم بمخاوفنا. وبممكننا المشاركة في عمليات وضع السياسات. وأحد طلباتنا هو أن تُدافعوا عن هذا النموذج خلال العمليات متعددة الأطراف، وتُساعدونا في الحفاظ على حمايته. شكرًا لكم.

نيكولاس كاباليرو:

شكرًا لك مرة أخرى فرزانه كما لا يزال هناك متسع للأسئلة والتعليقات. هل من تعليقات أو أسئلة أو مقترحات؟ أرى أن هناك الكثير من النشاط في غرفة الدردشة. وهناك نقاش حول انتماتات العروض والخصومات والمسائل المماثلة. وليس لديّ وقت لقراءة كل ما

يجري عبر الإنترنت. لكن مرة أخرى، مراعاةً للوقت، لديّ طلبان للتحديث، سيكون معكم ممثل كولومبيا يليه ممثل سويسرا. ممثل كولومبيا، تفضل من فضلك.

تياجو دال-تو:

شكرًا جزيلاً لك يا نيكو. معكم تياجو دال-تو للتدوين في السجل. أردتُ في الواقع أن أسأل زملاءنا من مجموعة أصحاب المصلحة غير التجارية بشأن الجولة الجديدة وبرنامج دعم مُقدّمي الطلبات وفرص التواصل هنا في اللجنة الاستشارية الحكومية. وقد تحدثنا كثيراً مع مؤسسة ICANN وتعاونًا معها بشأن الفعاليات المُحتَمَلة التي يُمكن أن تُقام. لذا أردتُ أن أسألكم، ماذا تفعلون في هذا الصدد؟ هل تستخدمون مجموعة أدوات المناصر؟ هل تقترحون أماكن يُمكن لمؤسسة ICANN التوجه إليها للتوعية والتواصل؟ وهل كان هذا التعاون مع المؤسسة ناجحًا في حالتكم؟ شكرًا لكم.

بيدرو دي بيرديجاو لانا

ما زلنا نحاول الوصول مُباشرةً إلى تلك المنظمات التي نعتقد أنها قد تكون من المُتقدِّمين المُحتَمَلين للبرنامج، لكن المشكلة تكمن في تحديد تلك المنظمات التي لديها اهتمام مُحدّد بالحصول على نطاق gTLD جديد، مع مُراعاة الوضع الحالي والأولويات التي تملكها تلك المنظمات. لذا، ربما تكون أهم مساعدة نحتاجها لتوجيه جهودنا هي تحديد تلك المنظمات التي قد يكون لديها اهتمام مُحتَمَل بهذا الطلب تحديداً.

نيكولاس كاباليرو:

شكرًا لكم. لديّ ممثل سويسرا يليه ممثل المملكة المتحدة. ممثل سويسرا، تفضل الكلمة.

جورج كانسيو

شكرًا لك يا نيكو. فيما يتعلق بالأعمال غير المدرجة على جدول الأعمال، أردتُ فقط الرد على تعليق فرزانه بشأن نموذج أصحاب المصلحة المتعددين، الذي نُفضِّل عادةً الحديث عنه باعتباره نهج أصحاب المصلحة المتعددين، حيث تختلف طبيعته حسب الوظيفة أو السياق أو المناقشة التي نجرىها. ولكن بصرف النظر عن ذلك، أردتُ فقط أن أخبركم أننا ندعم هذا النهج بالطبع. أودّ أيضًا أن أسأل عن خططكم، أو بالأحرى أنشطتكم الحالية فيما يتعلق بالمشاركة في العمليات الجارية، مثل القمة العالمية لمجتمع المعلومات WSIS+20

أو تطبيق الميثاق الرقمي العالمي، والذي يرتبط بالفعالية الأولى. فقد لاحظنا تنامي التنظيم والنشاط في أوساط المجتمع الفني، وأتساءل عن موقفكم من المشاركة في هذه العمليات. شكرًا لكم.

فرزانه بادي

لدينا مجموعة غير رسمية تعمل ضمن مجلس المنظمة الداعمة للأسماء العامة وتُركّز على القضايا المتعلقة بحوكمة الإنترنت، وهي معنية بالتواصل والمناقشة فقط. وقد توصلنا، من خلال مناقشاتي مع مجموعة أصحاب المصلحة غير التجارية، إلى ضرورة توثيق العوامل التي أسهمت في نجاح نهج أصحاب المصلحة المتعددين أو نظام الحوكمة، وكيف ساهم نهج ICANN القائم على تعدد أصحاب المصلحة في معالجة شواغل أصحاب المصلحة المتعلقة بسياسات حوكمة الإنترنت، وكيف أسهمت عمليتنا المبتكرة في ضمان بقاء الإنترنت متاحًا ومفتوحًا.

وسأضرب لكم مثالاً على ذلك. مسألة العقوبات. لقد قدّمنا في هذا المجتمع بعض التوصيات حول كيفية التخفيف من بعض المخاوف المتعلقة بالوصول إلى أسماء النطاقات. لذا، أعتقد أننا بحاجة إلى أن نكون أكثر تحديدًا في تناولنا للقضية، ونُبين أيّ جوانب سياسات ICANN قد ساعدت بالفعل على معالجة هذه المخاوف المتعلقة بحوكمة الإنترنت العالمية، وما هو دورنا في ذلك. أعني؛ من الجيد التحدث عن نموذج أصحاب المصلحة المتعددين، ولكن علينا توضيح أسباب جودة هذا النموذج. لماذا يُعد نموذجًا جيدًا؟ أما بالنسبة لتنظيم المجتمع الفني، فأنا أدعوهم للتعاون، إذ أعتقد أنه يجب علينا جميعًا أن نُنظّم أنفسنا ونعمل معًا، بروح تعدد أصحاب المصلحة، وأن ندافع عن هذا النهج.

نيكولاس كاباليرو:

شكرًا جزيلاً لكما على ذلك، فرزانه وممثل سويسرا. لدينا متسع من الوقت لسؤال واحد أخير من ممثل المملكة المتحدة، ثم نُغلق قائمة الانتظار. ممثل المملكة المتحدة، تفضل رجاءً.

نايجل هيكسون:

نايجل هيكسون: شكرًا جزيلاً لك، سيدي الرئيس، وشكرًا لزملائنا من مجموعة أصحاب المصلحة غير التجارية على حديثهم معنا اليوم. من المفيد دائمًا الاستماع إلى آرائكم حول

مجموعة من القضايا، وخاصةً فيما يتعلق بالموضوع الذي طرحتموه ضمن "أي أعمال أخرى". كما تعلمون، تُشارك اللجنة الاستشارية الحكومية في عدد من مجموعات العمل والمناقشات حول نُهج أصحاب المصلحة المتعددين في حوكمة الإنترنت، بما في ذلك التحضير لمناقشات القمة العالمية لمجتمع المعلومات WSIS+20، والمساهمات المُقدّمة إلى ICANN في هذا الصدد. وأريد فقط الاستماع إلى آرائكم. ولكن لديكم 30 ثانية تقريبًا. هل تشعرون بالقلق إزاء البيانات الصادرة مؤخرًا، لا سيّما من المجلس الاقتصادي والاجتماعي لدى الأمم المتحدة، حول ما إذا كانت النُهج التي ننتهجها فيما يتعلق بأهداف التنمية المستدامة وغيرها من المبادرات التعاونية في الفضاء الرقمي قد تُثير مشكلات في القمة العالمية لمجتمع المعلومات WSIS+20؟ شكرًا لكم.

فرزانة بادي

لقد أُجيبَ على قائمة المراسلات الإلكترونية الخاصة بالقمة العالمية لمجتمع المعلومات WSIS+20. وأعتقد أنه يجب علينا ألا نُبالغ في ردود أفعالنا. فالبيان الصادر، الذي يتناول أهداف التنمية المستدامة الطموحة، لا يتضمن في الواقع أي شيء يُمكن أن يُشكّل انتهاكًا لنموذج أو نهج أصحاب المصلحة المتعددين. ومن بين النقاط التي طُرحت – وكان هناك بيانٌ صادرٌ في هذا الشأن؛ حيث بدأ البيان بالحديث عن مفاهيم مثل حرية التعبير، والسلام، والتسامح، وكيف يمكن أن تساعدنا على الصعيد العالمي، وتعزيز فكرة الأمن الأمريكي. لذا، أعتقد أنه يجب علينا متابعة هذه المسألة، وحماية نموذج أصحاب المصلحة المتعددين. ولكن في الوقت الحالي، لا أرى سببًا للقلق أو لطرح أفكار مُبالغ فيها.

نيكولاس كاباليرو:

شكرًا جزيلاً لكما، ممثل المملكة المتحدة وفرزانة. هذا كل ما لدينا من وقت. علينا أن نُنهي الجلسة الآن. شكرًا جزيلاً لك يا رفيق. شكرًا لك، فرزانة. ودعونا نحيا زملائنا من مجموعة أصحاب المصلحة غير التجارية. شكرًا جزيلاً.

زملائي الأعزاء في اللجنة الاستشارية الحكومية، سنُعلّق الجلسة عند هذه النقطة؛ سنحصل على استراحة الآن نتناول فيها القهوة ونكتشف مذاقها اليوم. وبعدها نعود للاجتماع مرة أخرى. يرجى العودة إلى القاعة في تمام الساعة 10:30 لجلسة "رحلة المسجلين- المشتركين" مع مجموعة أصحاب المصلحة لأمناء السجلات. شكرًا جزيلاً.

[نهاية التدوين النصي]